مختار نامه عطار نشابوری باب شانردیم: در عزلت و اندوه و دردوصبر ب

. فهرست مطالب

	شاره ۱: نواهی که زپرده محرم آیی سرون،
	ثماره ۲: تدبير توچيت بغض باحب كردن
	ثاره ۳: توخية نهي زعثق، ورختهئيي
,	شاره ۴: ما کی منسر خویش پریدار کنی
	ثاره ۵: بدچندگنی کار نکوکن، مشین
	شاره عر: تابر ره خلق میشینی ای دل
	شاره ۷: ای دل هر دم غمی دکر کون میخور
	ثهاره ۸: چون در د ترا تابه ابد درمان نبیت
	شاره ۹: ای دل ہمہ چارۂ تو بیچار کی است

١٢	ثماره ۱۰: زین شیوه که اکنون دل دیوانه کرفت
١٣	ثماره ۱۱: جانادل من خویش به دریا انداخت
14	ثماره ۱۲: اوّل دل من بر سرغوغا بنشت
10	شاره ۱۳: در راه تعب ترک طرب باید کر د
18	ثماره ۱۴: درعالم مرك زندگانی دور است
١٧	شاره ۱۵: مردی چه بود رندومقام بودن
14	ثماره ۱۶: از جزوبه سوی کل سفر باید کرد
19	ثماره ۱۷: هرپرده که بندپرده در خوامد خاست
۲.	شاره ۱۸: کر دریائی ز شور بنشانند ت
۲۱	شاره ۱۹: یا کی باشی حو آسان در تک و تاز

ثماره ۲۰: کر ہمچو فلک سالک پیوستہ شوی

ثاره ۲۱: هرروز مراغمی دکرپیش آید

22

22

شاره ۱: خواهی که زیرده محرم آیی سیرون،

خواهی که زیرده محرم آیی سیرون، در پرده نشینی و کم آیی سیرون، چون موی که از خمیر سیرون آید، از څرده هزار عالم آیی سیرون

شاره ۲: تدبیرتوچیت بغض باحب کردن

تدبيرتو چيت بغض باحب كردن باستى نويشتن تعصّب كردن

چون مینتوان قصد بدان لب کردن بنشتن و دایاً تعجّب کردن

شاره ۳: توخسة نهيي زعثق، ورختهئيي

توخية نهي زعْق، ورختهئيي دل درغم عْق اوبه جان بههئيي گرآ کهيي که کم چه کتهت از تو سربر زانونشته پيوسهئيي شاره ۴: مانی منسر خویش پریدار کنی

مانی منر خویش پریدار کنی منشینی و پوستین اغیار کنی منر خویش پریدار کنی منسین که سود بسیار کنی منسین که سود بسیار کنی

شاره ۵: بد چند کنی کار نکوکن، مثنین

بدچندگنی کار نکوکن، مثنین سجاده تسلیم فروکن، مثنین

چون شوه ٔ خلق دیدی و دانسی خطبر ہمه کش روی مدو کن ، مثنین

ثماره ع: تابرره خلق مینشینی ای دل

در خرمن شرک خوشه چینی ای دل

تارره خلق مینشینی ای دل گر صبر کنی کوشه کزینی ای دل ببنی که در آن کوشه چه ببنی ای دل

شاره ۷: ای دل هردم غمی دکرکون میخور

ای دل هردم غمی دکرکون میخور کردن بنه و های کردون میخور وانگاه سری که کوی ره خوابد شد برزانوی اندوه نه و خون میخور

شاره ۸: حون در دترا تابه اید درمان نیست

چون در د ترا تا به اید درمان نمیت گر شاد شوی به قطع جز نقصان نمیت هرکز زطرب بیچ نخنید د. نشین در اندو همی که هرکزش پایان نمیت شاره ۹: ای دل همه چارهٔ تو بیچارگی است

ای دل بمه چاره تو بیچارگی است در کوشه نشستن تو آوارگی است

نانت مُكرست و آب خون خواركسيت اينست علاج توكه يكباركي است

شاره ۱۰: زین شیوه که اکنون دل دیوانه کرفت

زین شوه که اکنون دل دیوانه کرفت کلی کم آ ثناو بیچانه کرفت چون شادی خویش زهر قاتل میدید در کوچه ٔ اندوهکنان خانه کرفت

شاره ۱۱: جانا دل من خویش به دریا انداخت

اندوه بهه جهان به تنهائی نورد پس شادی، اکر بست، به فردا انداخت

جانادل من خویش به دریاانداخت نود را به بلابر سرغوغاانداخت

شاره ۱۲: اوّل دل من برسرغوغا بنشت

اوّل دل من برسرغوغا بنشت هردم به هزار کونه سودا بنشت و آخر چو بدید کان بهه بیچ نبود از جمله طمع بریدو تنها بنشت

شاره ۱۳: در راه تعب ترك طرب مايد كر د

دراه تعب ترک طرب باید کرد وین نفس پلیدرا ادب باید کرد

ور در طلبی دیغ نیت از گفتار چندانکه بایدت طلب باید کرد

شاره ۱۴: درعالم مرك زندگانی دور است

دعالم مرك زندگانی دوراست درنج جهان کنج معانی دوراست

خوش باش که دور مرک نزدیک رسید آکامی کش که کامرانی دور است

شاره ۱۵: مردی چه بود رند و مقامر بودن

مردی چه بودرند و مقامر بودن آزاد ز اول و ز آخر بودن

نظارنی و خموش و صابر بودن

يگرنگ به باطن و به ظاهر بودن

شاره ع۱: از جزوبه سوی کل سفر باید کرد

از جزوبه سوی کل سفرباید کرد وزکل به کل نیرگذرباید کرد

چون هرکل وهر جزوبدیدی و شدی آگاه به کل کِل نظر باید کرد

شاره ۱۷: هر پرده که بند پرده در خوامه خاست

هر پرده که بند پرده در خوامه خاست این پرده مثال آن دکر خوامه خاست

درپیش توصد هزار پردهست نهان مشاب که پرده پرده در خوامد خاست

ثماره ۱۸: کر دریائی زشور بنشانیدت

کر دریائی ز ثور بنتاندت ور تنریکی چومور بنتاندت بنتین که زخاستن نخیرد چنری ور ننتینی به زور بنتاندت

شاره ۱۹: تانی باشی حوآسان در تک و تاز

یا کی باشی چوآ بیان در یک و تاز در زیر قدم ثوچوز مین پت نیاز

گر صبرکنی، صبر، کند کار توراست ورنه پس و پیش میدووکژ میباز

شاره ۲۰: کر مهمیو فلک سالک پیوسه شوی

كرىمچوفلك سالك پيوسة ثوى تنز چوزمين پيت بنشة ثوى ای بس که دویدم من و عشش میکفت: آسترک که زود آست شوی!

شاره ۲۱: هرروز مراغمی دکربیش آید

هرروز مراغمی دکر پیش آید کان غم زغم ہمہ جہان میں آید گر دل بہ چنین صبر نہ درویش آید تعلیم کند آخر و باخویش آید